



**Товариство з обмеженою відповідальністю «Сингента»**

**Наказ № 172-НП**

м. Київ

№ 172-НП від «22» вересня 2020 року

З метою підвищення обсягів продажу засобу захисту рослин «Елатус Ріа» та стимулювання взаємовигідної співпраці між ТОВ «Сингента» і його клієнтами наказую:

- I. Запровадити маркетингову рекламну Акцію «Революція в контролі хвороб листя 2021» (далі — Акція).
- II. Відповідальною за впровадження Акції та її реалізацію згідно з Програмою призначити працівника ТОВ «Сингента» М. Левчук
- III. Затвердити Програму Акції в редакції, що додається до цього Наказу.

Генеральний директор \_\_\_\_\_ П'єр Кохадон

УЗГОДЖЕНО ТА ОЗНАЙОМЛЕНИ:

Керівник відділу маркетингу \_\_\_\_\_ Іванюк К.

Керівник відділу продажів \_\_\_\_\_ Соловйов М.

Головний бухгалтер \_\_\_\_\_ Терещенко С.І.

Керівник відділу фінансів \_\_\_\_\_ Шепітко Н.

Затверджено наказом

Генерального директора

№ 172-НП від «22» вересня 2020 року

## Програма маркетингової реклами ації «Революція в контролі хвороб листя 2021»

### 1. Загальні положення

- 1.1. «Акція» (далі — Акція) — маркетинговий захід під умовною назвою «Революція в контролі хвороб листя 2021», що реалізується в рамках та відповідно до умов даної Програми, передбачає придбання Учасниками Акції Акційної продукції та вручення їм Винагород.
- 1.2. Організатором і виконавцем Акції є ТОВ «Сингента», що знаходиться за адресою: 03022, Україна, м. Київ, вул. Козацька, 120/4.
- 1.3. Акція діє на всій території України; за винятком, території, вказаної у цій Програмі (п.4).
- 1.4. Підтверджувальний документ — видаткова накладна на товар (Акційну продукцію).
- 1.5. Винагорода — ваучери/сертифікати партнерів - на вибір Учасника, список партнерів наведено в Додатку №1, ТОВ «Сингента» залишає за собою право зміни списку партнерів для отримання винагороди за результатами акції.
- 1.6. Акційна продукція — Фунгіцид «Елатус Ріа».

### 2. Учасники Акції

- 2.1. В Акції мають право брати участь тільки юридичні особи — сільгоспвиробники.

### 3. Строк дії Акції

Акція діє з 1 жовтня 2020 року по 31 травня 2021 року. Термін подання документів для отримання Винагороди — з 1 червня по 31 липня 2021 року.

### 4. Загальні умови Акції

Акція проводиться на території України, підконтрольній українській владі, за винятком території Автономної Республіки Крим та м. Севастополь у зв'язку з ухваленням Закону України «Про забезпечення прав і свобод громадян на тимчасово окупованій території України» від 15.04.2014 № 1207-VII, а також деяких населених пунктів на території Донецької та Луганської областей (на підставі Указу про введення в дію рішення Ради національної безпеки та оборони «Про невідкладні заходи щодо подолання терористичної загрози та збереження територіальної цілісності України»). Дане тимчасове вимушене обмеження діє виключно з міркувань безпеки мешканців цих регіонів та неможливості з боку Організатора гарантувати належне проведення Акції, зокрема, але не обмежуючись, в частині відправлення/доставки/вручення Винагород Учасникам за адресами, що знаходяться на територіях Автономної Республіки Крим та м. Севастополь, а також деяких населених пунктах Донецької та Луганської областей. Дане обмеження не поширюється на громадян України, які проживають на таких територіях, за умови, якщо вони належним чином та в повному обсязі виконали всі вимоги й умови цієї Акції, кур'єрська (поштова) служба здійснюватиме відправлення/доставку/видачу Винагород у таких населених пунктах, або якщо такі Учасники вказали будь-яке інше місце доставки на території України, окрім тих, що знаходяться на території АР Крим, Донецької та Луганської областей і відправлення/доставка/видача в які є неможливою або ускладненою, або якщо Учасники

накладної на Акційну продукцію) із зазначенням об'єму придбаної Акційної продукції та інформацію щодо бажаної Винагороди.

- 5.2. Підтвердjuвальний документ повинен містити зафіксований обсяг придбаної Акційної продукції, дату придбання, розбірливий відтиск печатки (видно назву підприємства та код ЄДРПОУ Учасника Акції) і печатку та підпис уповноваженого представника дистрибутора або субдистрибутора, а також підпис уповноваженого представника Учасника. Якщо Акційну продукцію було придбано у субдистрибутора, то Учасник має надати Організатору Акції офіційний лист від субдистрибутора, який підтверджує, що Акційну продукцію було придбано субдистрибутором в офіційного дистрибутора ТОВ «Сингента».

Документи, що направляються Учасником Організатору, в тому числі, але не обмежуючись – видаткові накладні, акти додаткові документи, не повинні містити комерційних даних конкурентів (в тому числі, але не обмежуючись – кількість, вартість, умови продажу продукції конкурентів) Організатора. Беручи участь у Акції, Організатор не несе жодної відповідальності, якщо така інформація буде зазначена у документах, не дивлячись на обмеження, встановлені у цьому пункті. В будь-якому випадку метою даної Акції жодним чином не є отримання комерційної інформації конкурентів. Така отримана інформація не є волею Організатора і може бути ним отримана лише як наслідок недотримання Учасником обмежень, зазначених у цьому пункті Програми в силу різних обставин, в тому числі технічних.

- 5.3. У разі відмови від Винагороди її вартість не компенсується грошовим еквівалентом чи іншими призам. Всі Винагороди обміну та поверненню не підлягають. Організатор не несе ніякої відповідальності за використання Учасниками Винагороди після її одержання, за неможливість скористатися наданими Винагородами з будь-яких причин, а також за можливі наслідки використання таких Винагород.

- 5.4. Отримати Винагороду можна лише за умови надання представнику Організатора копій підтвердjuвальних документів, які відповідають умовам, зазначеним у пп. 5.2 цієї Програми.

- 5.5. Під отриманням Винагороди мається на увазі її придбання за 1 грн 20 коп. з урахуванням ПДВ.

- 5.6. Отримуючи Винагороду, Учасник підписує з Організатором Акт прийому-передачі товарів (акційний продаж товарів).

## 6. Політика конфіденційності

Беручи участь у цій Акції, учасник погоджується на розкриття своїх даних, які можуть бути використані ТОВ «Сингента» з метою покращення співпраці, в тому числі в рекламних цілях.

## 7. Інші положення

- 7.1. ТОВ «Сингента» залишає за собою право змінити, призупинити або відмінити Акцію у будь-який час без попередження учасників. ТОВ «Сингента» залишає за собою право змінити або замінити подарунки по Акції без попереднього погодження з учасниками.
- 7.2. Участь в Акції з підтвердженням того, що її Учасник розуміє, безумовно та повністю погоджується з положеннями Програми, які можуть бути змінені та/або доповнені Організатором Акції протягом усього строку її дії. Одностороння зміна та/або доповнення положень Програми

Додаток №1  
до Програми маркетингової реклами акції  
«Революція в контролі хвороб листя 2021»

**Список партнерів для отримання винагороди  
за результатами акції «Революція в контролі хвороб листя 2021»**

Назва компанії	Опис	Сайт компанії
ТОВ «ХІМЛАБОРРЕАКТИВ»	Працює інтернет-магазин. Доставка товарів здійснюється по всій Україні. Спеціалізацією компанії «Хімлаборреактив» є комплексне оснащення лабораторій: обладнання, меблі, реактиви.	<a href="http://www.agroliga.htr.ua">www.agroliga.htr.ua</a>
ТОВ «ІНСТРУМЕНТ К»	Працює інтернет-магазин. Доставка товарів здійснюється по всій Україні. Компанія «Інструмент К» пропонує електро-, бензоінструмент, металоріжучий інструмент та обладнання для сільського господарства, саду, городу, водойми, поливу й обробки ґрунту.	<a href="http://www.instrumentk.com.ua">www.instrumentk.com.ua</a>
ТОВ «СМАРТТРЕЙДІНГГРУП»	Працює інтернет-магазин. Доставка товарів здійснюється по всій Україні. Якщо замовлено послуги – експерти виїжають до вас. Компанія «СмартТрейдінгГруп» є офіційним імпортером дронів найпопулярніших торгових марок. Окрім того, надає послуги сканування територій; створення ортофотопланів, ЗД моделей, застосування дронів у точному землеробстві.	<a href="http://www.drone.ua">www.drone.ua</a>
ТОВ «ЮВЕНТА-К»	Працює інтернет-магазин. Доставка товарів здійснюється по всій Україні. Компанія «Ювента-К» — лідер з продажу миючої та прибиральної техніки. Офіційний імпортер таких торгових марок, як KARCHER, WASHTEC, WOMA, PDC.	<a href="http://www.yuventa-k.ua@rom.net">www.yuventa-k.ua@rom.net</a>
ТОВ «ВЕНТА ЛАБ АГРО»	Працює інтернет-магазин. Доставка товарів здійснюється по всій Україні. Компанія «Вента Лаб Агро» — один із найбільших постачальників та виробників високоточного лабораторного, біоаналітичного і промислового обладнання.	<a href="http://www.ventalab.ua">www.ventalab.ua</a>
Компанія «ГЕОМЕТР GPS»	Працює інтернет-магазин. Доставка товарів здійснюється по всій Україні. Якщо необхідні послуги налаштування – експерти виїжають до вас. Компанія «Геометр GPS» пропонує: прилади для точного вимірювання полів, системи паралельного водіння, системи моніторингу техніки тощо.	<a href="http://www.shop.gpsgeometer.com">www.shop.gpsgeometer.com</a>
ТОВ «ПРАЙМ ЛАБ ТЕК» (PLT)	Працює консультаційний центр. Доставка зразків для аналізу приймається з усіх міст України кур'єрськими службами. Компанія «Прайм Лаб Тек» пропонує широкий спектр послуг: агрокімічний аналіз торфу, хімічний аналіз води, надання рекомендацій щодо системи внесення добрив, агрокімічне обстеження ґрунту і рослин та ін.	<a href="http://www.plt.land">www.plt.land</a>
ТОВ «УКРТЕКСТИЛЬ» (ЗМ)	Компанія ТОВ «Укртекстиль» випускає високоякісний спецодяг, робочі рукавиці, захисні окуляри та засоби індивідуального захисту (ЗІЗ).	<a href="http://www.asup.prom.ua">www.asup.prom.ua</a>
ТОВ «АГРІЛАБ»	Працює консультаційний центр. Експерти виїжають до вас. «Агрілаб» — це консалтингова компанія, яка розробляє і втілює комплексні рішення для підвищення ефективності агробізнесу; підбирає інструменти, які дозволяють клієнтам отримувати більше прибутку з кожного гектара поля: аналіз ґрунту, технології точного землеробства, агродіагностики, а також програмне забезпечення та обладнання для сільського господарства.	<a href="http://www.agrilab.ua">www.agrilab.ua</a>
ПАТ «Альцест»	Компанія «Альцест» — лідер на ринку професійного обладнання й інструменту, обладнання для будівництва і промисловості, агропромислового комплексу, машинобудування й автосервісу, озеленення і догляду за садом, кліматичної та термотехніки.	<a href="http://www.alttest.com">www.alttest.com</a>
ТОВ «Н.С.Т. Україна»	Компанія Cropio пропонує такі види сервісу для клієнтів «Сингента»: оперативна інформація про стан посівів, точні погодні дані, оптимізація маршрутів огляду полів за рахунок визначення проблемних ділянок поля за допомогою супутникових знімків, інформування про ризики виникнення захворювань на шкідників, миттєвий доступ до сівозміни та звітів про стан полів, збереження всіх даних при переході на управлінську версію програми Cropio.	<a href="http://www.about.cropio.com/ru/">www.about.cropio.com/ru/</a>
ТОВ «МЕТЕО ФАРМ»	У компанії працює консультаційний центр та інтернет-магазин. Компанія «Метео Фарм» — незалежний метеосервіс, який надає повну інформацію щодо агропогодних умов саме на вашому полі. Можливість спостереження за всіма метеостанціями мережі компанії та оперування даними тих, що знаходяться у радіусі до 40 км від вашого поля.	<a href="http://www.meteo.farm">www.meteo.farm</a>
ТОВ «МЕТОС УКРАЇНА»	У компанії працює консультаційний центр та інтернет-магазин. Компанія «Метос Україна» пропонує метеостанції, реєстратори даних, датчики агрономічні рішення для різних сільськогосподарських культур, моделі хвороб, прогноз погоди та багато іншого.	<a href="http://www.metos.be">www.metos.be</a>
ПАТ «КОНЦЕРН ГАННАФТОГАЗ» (ОККО)	Паливні картки приймаються на АЗС ОККО на всій території України. Провідна українська компанія, основною діяльністю якої є роздрібна реалізація палива через мережу заправних комплексів «ОККО». Кількість АЗС «ОККО» на території України — близько 400 шт. Сертифікати можна обміняти на будь-який тип палива.	<a href="https://www.okko.ua/ru/network_map">https://www.okko.ua/ru/network_map</a>